

Mødet den 20. august 1980

Fraværende: Eva Tørnæs og Bent Dohm.

TIL EFTERRETNING:

14-1, 154-1980

1. Meddelelse fra magistratens 2. afdeling om godkendelsessager, der i henhold til miljøbeskyttelseslovens bestemmelser er videresendt til Århus amtskommune i april kvartal 1980.
Magistraten fremsender meddelelsen til byrådet til orientering.

Til efterretning.

14-1, 154-1980

2. Meddelelse fra magistratens 2. afdeling om de i april kvartal 1980 givne godkendelser i henhold til miljøbeskyttelseslovens kapitel 5.
Magistraten fremsender meddelelsen til byrådet til orientering.

Til efterretning.

18-15, 48-1980

3. Meddelelse fra magistratens 2. afdeling om, hvilke sager afdelingen i medfør af den af byrådet meddelte bemyndigelse vedrørende tilladelser til godstransport og fragtmandskørsel har besvaret i april kvartal 1980.

Til efterretning.

15-7, 186-1980

4. Redegørelse fra magistratens 2. afdeling om det foreløbige resultat af den pr. 1. maj 1980 foretagne gennemgang af ældre beboelsesbygninger, hvor brandsikring efter lovens bestemmelser er påbudt.
Magistraten fremsender redegørelsen til byrådet til orientering.

Til efterretning.

4-4, 9-1980

5. Meddelelse fra magistratens 4. afdeling om ændringer i skolenævnets sammensætning ved 7 nærmere angivne skoler.

Til efterretning.

MAGISTRATEN:

27-14, 29-1980

6. Forslag fra Socialistisk Folkepartis byrådsgruppe til byrådsbeslutning:

Byrådet pålægger magistratens 5. afdeling, ud over det foreliggende forslag "Varmeplan

(forts.)

Århus", at udarbejde ét eller flere alternative forslag til den fremtidige varmekorsyning af Århus-området.

Forslaget behandledes i byrådets møde den 25. juni 1980 (pkt. 64).
Byrådet vedtog at fremsende forslaget til magistraten til udtalelse.
Magistraten fremsender forslaget til byrådet under henvisning til magistratens 5. afdelings erklæring af 28. juli 1980, som magistraten kan henholde sig til.

Forslaget henvist til behandling i udvalget for kommunale værker m.m.

MAGISTRATENS 1. AFDELING:

33-25-b, 933-1980 m.fl.

7. Indstillinger om godkendelse af regnskaber for 1979 for følgende kollegier:

- a. Vilh. Kiers Kollegium.
- b. Søndervang-Kollegiet.
- c. Ravensbjergkollegiet.

Regnskaberne godkendt.

MAGISTRATENS 2. AFDELING:

14-18-a, 947-1980

8. Indstilling om fastsættelse af salgsprisen for 5 parceller, matr.nr. 12 cø, 12 da, 12 db, 12 dc og 12 dd, Elsted By, Elsted, store henholdsvis 808 m², 808 m², 801 m², 804 m² og 790 m², til 175 kr. pr. m² samt indstilling om, at salgsprisen for hver af de 5 parceller reduceres med 53.000 kr. som følge af ekstrafunderingsomkostninger.

Magistraten og magistratens 1. afdeling tiltræder indstillingen.

Indstillingen vedtaget.

18-1, 923-1980

9. Indstilling om, at salgsprisen for den tilbagekøbede parcel, matr.nr. 15 a, Kolt By, Kolt, ved videresalg ændres til 175 kr. pr. m² for 800 m² og 90 kr. pr. m² for 351 m², i alt 171.590 kr., samt indstilling om, at der fratrækkes 3.200 kr. af salgsprisen på grund af funderingsforholdene, og at salgsvilkårene i øvrigt forbliver uændrede.

Magistraten og magistratens 1. afdeling tiltræder indstillingen.

Indstillingen vedtaget.

- 14-22-b, 916-1980
10. Indstilling om godkendelse af et foreliggende projekt til indretning af et supermarked i ejendommen Brobjerg Parkvej 2-8, Egå, som værende i overensstemmelse med bestemmelserne i byplanvedtægt nr. 17 for Hjortshøj-Egå om bebyggelse i Brobjergparkens område A 3 med et lokalcenter for de nødvendige butikker for kvarterets daglige forsyning.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen henvist til behandling i udvalget for tekniske anliggender.
- 14-22-b, 917-1980
11. Indstilling om godkendelse af indretning af undervisningslokaler i Jernaldervej 215 og 245 som en mindre betydende fravigelse af § 15-rammernes anvendelsesbestemmelser.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen vedtaget.
- 14-22-b, 918-1980
12. Indstilling om godkendelse af projekt til ombygning af ejendommen Oddervej 62/Rosenvangs Allé 258, Højbjerg, samt om meddelelse af de fornødne dispensationer fra bygningsreglementet i forbindelse hermed.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen henvist til behandling i udvalget for tekniske anliggender.
- 40-8, 919-1980
13. Indstilling om godkendelse af projekt til opførelse af tilbygning til Skt. Markus Kirke samt om, at der meddeles de nødvendige dispensationer fra kommuneplanloven i forbindelse hermed.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen henvist til behandling i udvalget for tekniske anliggender.
- 30-15, 523-1980
14. Indstilling om, at ansøgning om tilladelse til indretning af varmetue for alkoholikere i ejendommen Kystvejen 25 imødekommes.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen henvist til behandling i udvalget for tekniske anliggender.
- 18-17, 936-1980
15. Indstilling om, at byrådet som vejbestyrelse på nærmere anførte betingelser meddeler tilladelse til etablering af dieselanlæg på ejendommen Ormslevvej 61.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen vedtaget.

- 14-22-d-3, 938-1980
16. Indstilling om godkendelse af ombygning af udlejningsbyggeri fra før 1966, Dannebrogsgade 8, Århus C.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen vedtaget.
- 14-22-d-3, 937-1980
17. Indstilling om godkendelse af ombygning af udlejningsbyggeri fra før 1966, Høegh-Guldbergs Gade 65.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen vedtaget.
- 14-22-d-3, 73-1980
18. Indstilling om godkendelse af ombygning af udlejningsbyggeri fra før 1966, Sjællands-gade 95 B.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen vedtaget.
Dorthe Laustsen, Thorkild Ibsen, Gurli Madsen, Ove Peitersen og Jørgen Lenger kunne ikke tiltræde indstillingen.
- 18-1, 915-1980
19. Indstilling om en anlægsbevilling på 1.410.000 kr. til regulering af Stadion Allé, Skovbrynet-Havreballe Skovvej.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen vedtaget.
Poul Bjerregaard, Palle Krog og Erik Linde kunne ikke tiltræde indstillingen.
- 18-1, 940-1980
20. Indstilling om en anlægsbevilling på 950.000 kr. til regulering af Carl Nielsens Vej/Kongevejen, idet det forudsættes, at arbejdet først igangsættes, når skovstyrelsens godkendelse foreligger.
Magistraten og magistratens 1. afdeling tiltræder indstillingen.
Indstillingen henvist til behandling i udvalget for tekniske anliggender.
- 14-18-a, 948-1980
21. Indstilling om godkendelse af forslag til lokalplan nr. 114 for vej- og parkeringsanlæg i Havreballe Skov, Marselisborg, til offentlig fremlæggelse.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen henvist til behandling i udvalget for tekniske anliggender.
- 14-18-a, 189-1980
22. Indstilling om endelig godkendelse af forslag til lokalplan nr. 40 for boligområdet "Voldbjerg" ved Hedevej i Vejlbj under forudsætning af planstyrelsens godkendelse af § 15-rammetillægget, samt om, at deklarationen for området godkendes.
Magistraten tiltræder indstillingen.
Indstillingen vedtaget.

- 14-18-a, 939-1980
23. Indstilling om endelig godkendelse af forslag til lokalplan nr. 91 for et erhvervsområde ved Runevej og Runetofte i Hasle med nogle nærmere anførte ændringer og på betingelse af, at tillæg nr. 39 til § 15-rammerne godkendes endeligt af amtet.

Magistraten tiltræder indstillingen.

Indstillingen henvist til behandling i udvalget for tekniske anliggender.

- 14-18-a, 920-1980
24. Indstilling om godkendelse af det ændrede forslag til lokalplan nr. 20 og deklaration for et boligområde mellem Lille Elstedvej og Ellebækken i Lystrup samt om, at der fastsættes en frist på 14 dage til at fremkomme med bemærkninger til ændringsforslaget.

Magistraten tiltræder indstillingen.

Indstillingen vedtaget.

- 14-18-a, 92-1980
25. Indstilling om endelig godkendelse af forslag til lokalplan nr. 66 for et boligområde ved Lisbjerg (område II i rammelokalplan nr. 3) med nogle nærmere angivne ændringer samt om godkendelse af deklaration for området.

Magistraten tiltræder indstillingen.

Indstillingen vedtaget.

Dorthe Laustsen, Thorkild Ibsen, Gurli Madsen, Ove Peitersen og Jørgen Lenger kunne ikke tiltræde indstillingen.

- 14-18-a, 239-1980
26. Indstilling om endelig godkendelse med nogle nærmere angivne ændringer af forslag til lokalplan nr. 111 for en del af boligområdet "Grønningen" i Tranbjerg.

Magistraten tiltræder indstillingen.

Indstillingen vedtaget.

- 14-18-a, 922-1980
27. Indstilling om godkendelse af forslag til lokalplan nr. 124 for et område til offentlige formål (plantébælter langs landevejen i Tranbjerg) til offentlig fremlæggelse.

Magistraten tiltræder indstillingen.

Indstillingen vedtaget.

UDVALGET FOR TEKNISKE ANLIGGENDER:

- 14-22-d-3, 422-1980
28. Sagen angående indstilling om godkendelse af ombygning af udlejningsbyggeri fra før 1966, Blegdammen 5.

Sagen behandledes i byrådets møde den 26. marts 1980 (pkt. 33) med magistratens tiltrædelse af indstillingen.

Byrådet vedtog at forelægge sagen for udvalget for tekniske anliggender.

(forts.)

Inger Lillelund, Vagn Særkjær, Alfred Mogensén, Gunnar Nørskov Pedersen og Hanne Vibeke Andersen kunne tiltræde indstillingen.
Dorthe Laustsen kunne ikke tiltræde indstillingen.
Jørgen Lenger var forhindret i at deltage i udvalgets møde.

Indstillingen vedtaget med 25 stemmer mod 5.

14-22-b, 763-1980

29. Sagen angående indstilling om, at der på nærmere anførte vilkår meddeles de nødvendige dispensationer fra bygningsreglementet i forbindelse med ombygning af Lundingsgade 3, Århus C.

Sagen behandledes i byrådets møde den 25. juni 1980 (pkt. 26) med magistratens tiltrædelse af indstillingen.
Byrådet vedtog at forelægge sagen for udvalget for tekniske anliggender.
Gunnar Nørskov Pedersen, Hanne Vibeke Andersen, Alfred Mogensén og Vagn Særkjær kunne tiltræde indstillingen.
Inger Lillelund tog forbehold.
Dorthe Laustsen kunne ikke tiltræde indstillingen.
Jørgen Lenger var forhindret i at deltage i udvalgets møde.

Indstillingen vedtaget med 18 stemmer mod 5, mens 2 hverken stemte for eller imod.

14-22-b, 803-1980

30. Sagen angående indstilling om, at en hegnsmur mellem ejendommen Teglbakken 5 og 7 tillades bibeholdt, samt om, at nogle lindetræer plantet i naboskel kræves fjernet.

Sagen behandledes i byrådets møde den 2. juli 1980 (pkt. 17) med magistratens tiltrædelse af indstillingen.
Byrådet vedtog at forelægge sagen for udvalget for tekniske anliggender.
Inger Lillelund, Vagn Særkjær, Alfred Mogensén, Dorthe Laustsen, Gunnar Nørskov Pedersen og Hanne Vibeke Andersen kunne tiltræde indstillingen.
Jørgen Lenger var forhindret i at deltage i udvalgets møde.

Indstillingen vedtaget.

Jørgen Lenger kunne ikke tiltræde indstillingen.

14-22-d-3, 809-1980

31. Sagen angående indstilling om godkendelse af ombygning af udlejningsbyggeri fra før 1966, Guldsmedgade 8.

Sagen behandledes i byrådets møde den 2. juli 1980 (pkt. 23) med magistratens tiltrædelse af indstillingen.
Byrådet vedtog at forelægge sagen for udvalget for tekniske anliggender.

(forts.)

Udvalgets flertal, Inger Lillelund, Vagn Særkjær, Alfred Mogensen, Gunnar Nørskov Pedersen og Hanne Vibeke Andersen, kunne tiltræde indstillingen.
Dorthe Laustsen kunne ikke tiltræde indstillingen.
Jørgen Lenger var forhindret i at deltage i udvalgets møde.

Indstillingen vedtaget.

Jørgen Lenger kunne ikke tiltræde indstillingen.

14-22-d-3, 807-1980

32. Sagen angående indstilling om godkendelse af ombygning af udlejningsbyggeri fra før 1966, Rosenkrantzgade 19.

Sagen behandlede i byrådets møde den 2. juli 1980 (pkt. 24) med magistratens tiltrædelse af indstillingen.
Byrådet vedtog at forelægge sagen for udvalget for tekniske anliggender.
Inger Lillelund, Vagn Særkjær, Alfred Mogensen, Gunnar Nørskov Pedersen og Hanne Vibeke Andersen kunne tiltræde indstillingen.
Dorthe Laustsen tog forbehold.
Jørgen Lenger var forhindret i at deltage i udvalgets møde.

Indstillingen vedtaget.

Jørgen Lenger kunne ikke tiltræde indstillingen.

14-18-a, 796-1980

33. Sagen angående indstilling om endelig godkendelse af forslag til lokalplan nr. 75 for et parcelhusområde ved Hjelmagervej i Løgten.

Sagen behandlede i byrådets møde den 2. juli 1980 (pkt. 26) med magistratens tiltrædelse af indstillingen.
Byrådet vedtog at forelægge sagen for udvalget for tekniske anliggender.
Inger Lillelund, Vagn Særkjær, Alfred Mogensen, Dorthe Laustsen, Hanne Vibeke Andersen og Gunnar Nørskov Pedersen kunne tiltræde indstillingen.
Jørgen Lenger var forhindret i at deltage i udvalgets møde.

Indstillingen vedtaget.

Jørgen Lenger tog forbehold.

MAGISTRATENS 3. AFDELING:

30-8, 913-1980

34. Indstilling om en anlægsbevilling på 2.050.000 kr. til indkøb af løst inventar til Psykiatrisk plejehjem, Samuel Morses Vej.
Magistraten og magistratens 1. afdeling tiltræder indstillingen.

Indstillingen vedtaget.

UDVALGET FOR SOCIALE INSTITUTIONER M.M.:

30-13, 819-1980

35. Sagen angående indstilling om en anlægsbevilling på 2.126.700 kr. til opførelse af fritidshjem, Skæring Skolevej 210, Egå.

Sagen behandlede i byrådets møde den 2. juli 1980 (pkt. 33) med magistratens og magistratens 1. afdelings tiltrædelse af indstillingen.

Byrådet vedtog at forelægge sagen for udvalget for sociale institutioner m.m.

Udvalget kunne enstemmigt tiltræde indstillingen.

Børge Jørgensen, Eva Tørnæs og Finn Ørntoft var forhindret i at deltage i mødet.

Indstillingen vedtaget.

Finn Ørntoft tog forbehold.

MAGISTRATENS 4. AFDELING:

39-3, 914-1980

36. Indstilling om en anlægsbevilling på 728.500 kr. til omlægning og renovering af fodboldbanerne ved Bellevue Hallen.

Magistraten og magistratens 1. afdeling tiltræder indstillingen.

Indstillingen vedtaget.

MAGISTRATENS 5. AFDELING:

20-2, 115-1980

37. Indstilling om en tillægsbevilling på 459.000 kr. til anlægsbevilling til køb af Y-tog samt reservemotorvogn til Hads-Ning Herreders Jernbane.

Magistraten og magistratens 1. afdeling tiltræder indstillingen.

Indstillingen vedtaget.

20-2, 115-1980

38. Indstilling vedrørende ansøgning fra Hads-Ning Herreders Jernbane om, at Århus kommune afgiver garantierklæring for en andel på ca. 772.000 kr. vedrørende forskellige spormoderniseringer samt om forlængelse af kommunens garanti for deltagelse i banens driftsunderskud til 31. december 1992.

Magistraten og magistratens 1. afdeling tiltræder indstillingen og foreslår en anlægsbevilling på 772.000 kr. til moderniseringsforanstaltningerne.

Indstillingen vedtaget.

19-4, 949-1980

39. Indstilling om overflytning af et rådighedsbeløb på 12. mill.kr. fra budget 1981 til budget 1980 i forbindelse med Århus Sporvejes garagebyggeri.

Magistraten og magistratens 1. afdeling tiltræder indstillingen og foreslår, at rådighedsbeløbet i 1980 forhøjes med 12. mill. kr., idet magistratens budgetforslag for 1981 indeholder en tilsvarende reduktion af det i årsbudget 1981 optagne rådighedsbeløb.

Indstillingen vedtaget.

19-3, 950-1980

40. Indstilling om en tillægsbevilling på 1.175.000 kr. til anlægsbevilling til køb af radioanlæg til Århus Sporveje.

Magistraten og magistratens 1. afdeling tiltræder indstillingen.

Indstillingen vedtaget.

6-15-s, 946-1980

41. Indstilling om en anlægsbevilling på 1.000.000 kr. til projektering af en ny administrationsbygning for Århus kommunale værker på Bautavej samt om, at udvalget for kommunale værker m.m. nedsættes som byggeudvalg med rådmanden for magistratens 5. afdeling som formand.

Magistraten tiltræder indstillingen.

Indstillingen vedtaget.

FORSKELLIGE SAGER:

14-22-d-3, 934-1980

42. Forslag til byrådsbeslutning fra Socialistisk Folkepartis, Venstresocialisternes og Danmarks Kommunistiske Partis byrådsgrupper:

"Byrådet beslutter at nedsætte en hurtigtarbejdende arbejdsgruppe, der har til opgave at gennemgå samtlige teoretiske og praktiske muligheder for at forbedre boligmulighederne for unge uddannelsessøgende.

Gruppen sammensættes, så der er repræsentation fra byrådets partier, økonomikontoret, Byggefagenes Samvirke, Faglig Ungdom og Studenterrådet.

Arbejdet skal være færdiggjort i løbet af tre måneder."

Forslaget henvist til behandling i magistraten.

- 14-22, 935-1980
43. Forslag fra Danmarks Kommunistiske Partis
byrådsgruppe til byrådsbeslutning:

"Byrådet pålægger magistraten at rette henvendelse til regeringen for at få forhøjet kvoten af almennyttigt boligbyggeri og kollegieenheder med henholdsvis 576 og 252 lejligheder med henblik på at igangsætte Vienge-projektet i 1980."

Forslaget henvist til behandling i magistraten.

- 27-4, 160-1980
44. Forespørgsel og forslag fra Socialistisk Folkepartis og Venstresocialisternes byrådsgrupper til byrådsbeslutning:

- "a. Rådmændene for magistratens 2. og 5. afdeling bedes redegøre for, hvorfor de to rådmænd er uenige om, hvad det vil koste gasbrugerne af udskifte gassen med el.
b. Byrådet beslutter at pålægge magistratens 5. afdeling at indlede nærmere realitetsforhandlinger med Aktionsfonden til bevarelse af Århus Gasværk om betingelserne for, at denne brugergruppe eller andre repræsentanter for brugerne kan overtage og videreføre driften af Århus Gasværk."

Sagens behandling blev udsat i byrådets møde den 25. juni 1980 (pkt. 63).

- a. Rådmanden besvarede forespørgslen.
b. Forslaget henvist til behandling i magistraten.